

Poste : ..... المركز:

طلب تأشيرة

نوع التأشيرة  
Merkmale des Visums

ANTRAG AUF ERTEILUNG EINES VISUMS

اللقب Name(n) .....	الاسم Vornamen .....	صورة Lichtbild
إسم آخر Pseudonym .....	الإسم قبل الزواج Geburtsname .....	
تاريخ و مكان الميلاد Geburtsdatum-Ort .....	في In .....	البلد Land .....
ابن Name der Vaters .....	و ابن Name der Mutter .....	
الحالة العائلية Familienstand (*)	أعزب <input type="checkbox"/> Ledig	متزوج(ة) <input type="checkbox"/> Verheiratet
الجنسية الحالية Derzeitige Staatsangehörigkeit	مطلق(ة) <input type="checkbox"/> Geschieden	أرمل(ة) <input type="checkbox"/> Verwitwet
العنوان الشخصي Anschrift .....	الجنس Geschlecht (*)	ذكر <input type="checkbox"/> M
	أنثى <input type="checkbox"/> W	
	الجنسية الأصلية Ursprüngliche Staatsangehörigkeit	
	Tel : .....	

Ehepartner/In الزوج		رقم الطلب Antrag N°
اللقب Namen .....	الاسم Vornamen .....	تاريخ الإيداع Datum des Antrags
تاريخ و مكان الميلاد Geburtsdatums-Ort .....	البلد Land .....	
	الجنسية Staatsangehörigkeit	

Kinder الأطفال			
لا يملأ إلا في حالة سفر الأولاد		Nur eintragen, falls diese Sie begleiten	
الاسم و اللقب Namen und Vornamen	تاريخ الميلاد Geburtsdatum	مكان الميلاد Geburtsort	الجنسية Staatsangehörigkeit
عدد مرات السفر المرخصة Anzahl der erteilten Einreisen			

Art des Passes	طبيعة وثيقة السفر	مدة الإقامة Dauer des Aufenthalts
جواز سفر عادي <input type="checkbox"/>	وثيقة أخرى <input type="checkbox"/>	الضريبة المستحقة Visagebühr
Nationaler Pass	(توضيح) Anderes Reisedokument (bitte nähere Angaben)	
رقم Nummer	الصادر بتاريخ Ausgestellt am .....	ينتهي في Gültig bis .....
	الصادر في Ausgestellt von .....	

تأشيرة مطلوبة للدخول (*) Das Visum wird beantragt für (*)	مرة واحدة <input type="checkbox"/>	مرتين <input type="checkbox"/>	عدة مرات <input type="checkbox"/>	رقم التأشيرة Visums N°
	1 Reise	2 Reisen	Mehrere Reisen	

المهنة Beruf .....	المستخدم Arbeitgeber .....	صلاحية التأشيرة Visum gültig
العنوان المهني Anschrift des Arbeitgebers .....	Tel. ....	

في حقة عبور Bei Transit	الوجهة النهائية Endzielstaat .....	Von / من
هل لديكم تأشيرة دخول لهذا البلد (*) Verfügen Sie über eine Einreisegenehmigung für das Land der Endbestimmung (*)	نعم <input type="checkbox"/>	لا <input type="checkbox"/>
	Ja	Nein

العنوان أثناء الإقامة Anschrift während des Aufenthalts .....	رئيس المركز (الإمضاء و الختم) Der Genralkonsul/Konsul (Siegel und unterschrift)
غرض الإقامة Zweck des Aufenthalts .....	
مدة الإقامة Dauer des Aufenthalts	تاريخ الدخول Einreisedatum .....
30 يوم <input type="checkbox"/>	آخر <input type="checkbox"/>
30 Tage	90 Tage

هل سبق لكم الإقامة بالجزائر؟ Daten frühere Aufenthalte in Algerien ?	نعم <input type="checkbox"/>	لا <input type="checkbox"/>
	Ja	Nein
كم؟ Zahl der Einreisen ?	في أي تاريخ؟ Daten ?	مدة الإقامة Dauer des/Aufenthalts/ Aufenthalte
عنوان الإقامة Anschrift während des Aufenthalts .....		

ألتزم بمغادرة الإقليم بعد انقضاء أجل التأشيرة التي مسموح لي و بعدم قبول أي عمل مأجور أو غير مأجور خلال إقامتي، و بعدم الإقامة بصفة نهائية  
Ich versichere, vorstehende Angaben nach bestem Wissen und Gewissen richtig und vollständig gemacht zu haben. Falsche Angaben ziehen unbeschadet einer in den Rechtsvorschriften der Demokratischen Volksrepublik Algerien vorgesehenen Strafverfolgung die Verweigerung des Visums bzw. die Annullierung des erteilten Visums nach sich. Ich verpflichte mich, das Hoheitsgebiet der Volksrepublik Algerien bei Ablauf des Visums, das mir gegebenenfalls erteilt wird, zu verlassen.  
Ich verpflichte mich keine vergütete oder unvergütete Tätigkeit aufzunehmen.  
هام: تملأ جميع الخانات بحروف واضحة، في حالة خطأ أو عدم ملأ بعض الخانات لن يرد عن طلبكم.  
WICHTIG : Alle Felder müssen vollständig Großbuchstaben ausgefüllt werden. Bei fehlenden Angaben werden die Anträge nicht berücksichtigt.  
التاريخ، و إمضاء المعني (صاحب الطلب)  
(\*)Bitte die entsprechenden Felder ankreuzen (ضع علامة x في الجواب المختار)

DATUM UND UNTERSCHRIFT DES / DER ANTRAGSTELLERS/ ANTRAGSTELLERIN